

SOCIÉTÉ DES ÉTABLISSEMENTS DE PLEIN AIR DU QUÉBEC

ÉTUDE DES CRÉDITS

2002-2003

**Demande de renseignements particuliers de l'Opposition officielle
(Le 25 avril 2002)**

Table des matières

Questions.....	p. 3
Question 2.....	p. 4
Question 4.....	p. 5
Question 5.....	p. 6
Question 7.....	p. 31
Question 8.....	p. 43
Question 9.....	p. 48
Question 13.....	p. 49
Question 14.....	p. 61
Question 16.....	p. 62
Question 18.....	p. 63

Faune et Parcs

2. Ventilation pour 2001-2002, pour chacune des directions régionales de la FAPAQ et de la Sépaq :
 - a) du budget annuel;
 - b) de l'effectif total.
4. Lois et règlements en processus d'élaboration, de modification ou prévus à la FAPAQ et à la Sépaq, au 31 mars 2002 avec date du début du processus et état d'avancement des travaux.
5. Liste des contrats octroyés en 2001-2002 par la Sépaq incluant le nom de la firme, le mandat et le résultat, la durée, le coût et le mode d'octroi du contrat.
7. Liste et nombre de chalets appartenant à la Sépaq ou de places d'hébergement, par régions, en indiquant la date de construction, le coût, le taux d'occupation, le personnel affecté à l'entretien ainsi que ceux qui sont délégués à l'entreprise privée ou organismes à but non lucratif.
8. Liste des activités et services (camping, plage, restaurant, etc.) des parcs et autres qui ont été délégués à l'entreprise privée ou organisations sans but lucratif avec copie des contrats de délégation.
9. Liste de tous les délégataires actuellement sous contrats avec la Sépaq et /ou la FAPAQ, pour la gestion d'un site et coûts reliés à cette location et copie des contrats pour 2001-2002.
13. Description, par régions, des immobilisations de la Sépaq (routes, ponts, bâtiments, équipements et autres) dans les parcs, réserves, ZEC, etc.
14. Revenus de tarification pour l'accès aux parcs, par parc.
16. Copie à jour de la liste de classement de tous les documents disponibles dans votre ministère ou organisme(s) tel que prescrit par la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (Chapitre A-2.1).
18. Dépenses effectuées en 2001-2002 par le ministère et ses organismes dans les technologies de l'information :
 - a) Téléphonie
 - b) Matériel informatique
 - c) Logiciels
 - d) Programmation
 - e) Formation

2. VENTILATION POUR 2001-2002, POUR CHACUNE DES DIRECTIONS RÉGIONALES DE LA FAPAQ ET DE LA SÉPAQ :

- a) du budget annuel;**
- b) de l'effectif total.**

- a) Ne s'applique pas.**

La Sépaq n'a pas de directions régionales. Par ailleurs, le dépôt du rapport annuel 2001-2002 aura lieu en juin.
Les états financiers 2001-2002 n'ont pas encore franchi l'étape de vérification.

- b) Les effectifs totaux étaient de 2 849 au 31 mars 2001.**

4. LOIS ET RÈGLEMENTS EN PROCESSUS D'ÉLABORATION, DE MODIFICATION OU PRÉVUS À LA FAPAQ ET À LA SÉPAQ, AU 31 MARS 2002 AVEC DATE DU DÉBUT DU PROCESSUS ET ÉTAT D'AVANCEMENT DES TRAVAUX.

Aucune loi, ni aucun règlement n'est en processus d'élaboration, de modification ou prévu à la Sépaq au 31 mars 2001.

5. LISTE DES CONTRATS OCTROYÉS EN 2001-2002 PAR LA SÉPAQ INCLUANT LE NOM DE LA FIRME, LE MANDAT ET LE RÉSULTAT, LA DURÉE, LE COÛT ET LE MODE D'OCTROI DU CONTRAT.

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
DIRECTION GÉNÉRALE	PRICEWATERHOUSE/ COOPERS	SERVICE DE VÉRIFICATION	2001-04	45 441 \$	5
DIRECTION DES IMMOBILISATIONS	MÉTAL MEROC INC.	SERVICES AUXILIAIRES – FABRICATION ET LIVRAISON DE BORNES DE PERCEPTION	2001-04	12 700 \$	1
	RODRIGUE MÉTAL	SERVICES AUXILIAIRES – FABRICATION DE BORNES MURALES ET TARIFICATION	2001-04	12 295 \$	1
	LES INDUSTRIES DE MEUBLES CLASSIC	SERVICES AUXILIAIRES – FABRICATION ET LIVRAISON DE MOBILIER POUR LES ÉTABLISSEMENTS	2001-05	28 700 \$	1
	GID INC.	PROFESSIONNELS – ÉLABORATION D'UN CONCEPT D'IDENTIFICATION DES ENTRÉES DES ÉTABLISSEMENTS	2001-12	23 000 \$	3
	JOURNAL DE MONTRÉAL	PLACEMENT PUBLICITAIRE	2001-08	12 805 \$	4
DIRECTION DU MARKETING	JOURNAL DE MONTRÉAL	PLACEMENT PUBLICITAIRE	MAI-JUILLET	11 789 \$	4
	Lg2	CRÉATION PUBLICITAIRE	2002-01	200 000 \$	2
	IMPRIMERIE SOLISCO	IMPRESSION ACTIVITÉS & SERVICES	2001-12	31 468 \$	1
	CFCM-TV	PLACEMENT PUBLICITAIRE	2001-09	14 440 \$	4
	CARACTÉRA	IMPRESSION DÉPLIANT CAMPING	2002-02	20 350 \$	1
	CAA	PLACEMENT PUBLICITAIRE DANS LE QUÉBEC EN VACANCES	2002-03	12 500 \$	4
	CARACTÉRA	IMPRESSION BROCHURE HIVER 2001	2001-10	17 455 \$	1
	ATR GASPÉSIE	PLACEMENT PUBLICITAIRE GUIDE TOURISTIQUE 2001-2002	2001-11	12 288 \$	4

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FİRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
DIRECTION DU MARKETING (SUITE)	AMALGAME-CARGO	DIFFÉRENTES PUBLICITÉS (MÉDIAS, JOURNAUX, MAGAZINE, ENCARTAGE)	ANNUEL	280 710 \$	2
	GROUPE POLYGONE	DIFFÉRENTES PUBLICITÉS DANS LE MAGAZINE SENTIER CHASSE & PÊCHE	ANNUEL	26 674 \$	4
	HORIZON.NET	MISE À JOUR ET DÉVELOPPEMENT INFORMATIQUE	ANNUEL	38 805 \$	1
	IMPRIMERIE DUHAIME	IMPRESSION DÉPLIANT PARCOURS CANOTABLES 2001	2001-04	11 468 \$	1
	IMPRIMERIES TRANSCONTINENTAL	IMPRESSION DU DÉPLIANT TIRAGE AU SORT ORIGINAL 2002	2002	19 206 \$	1
	IMPRESSIONS J.L.	IMPRESSION DU DÉPLIANT ACTIVITÉS HIVERNALES 2001	OCTOBRE 2001	11 230 \$	1
	IMPRESSION J.L.	IMPRESSION DU DÉPLIANT PARTEZ À LA DÉCOUVERTE...	2001-05	13 400 \$	1
	MÉTÉO MÉDIA	20 TOURNAGES AVEC ANIMATEUR ET CAMÉRAMAN (FACTEUR TEMPS)	MAI – AOÛT	24 400 \$	4
	PUBLICATIONS DU QUÉBEC	DIFFÉRENTS PLACEMENTS PUBLICITAIRES	ANNUEL	384 656 \$	4
	VOX COMMUNICATION	DÉPLIANTS PUBLICITAIRES	ANNUEL	25 002 \$	3
	ZINS BEAUCHESNE ET ASS	ÉTUDE CHIC-CHOCs	2001-09	24 000 \$	3
	CÉGEP DE TROIS-RIVIÈRES	FORMATION	AVRIL 2001	12 413 \$	4
	BEAUVAIS TRUCHON ET ASSOCIÉS	HONORAIRES PROFESSIONNELS (RELATIONS DU TRAVAIL)	ANNUEL	35 176 \$	5
RESSOURCES HUMAİNES					

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
CENTRES TOURISTIQUES					
CAMPING DE LA BAIE-DE-PERCÉ	QUÉBEC SYSTÈMES INC	FOURNITURE DE BARRIÈRES AUTOMATIQUES	2001-06	11 571 \$	1
	NR DUGUAY CONSTRUCTION INC	RESTAURATION DU BÂTIMENT D'ACCUEIL	2001-07	22 500 \$	1
CENTRE TOURISTIQUE DU LAC-KÉNOGAMI	SERVICES DE CONSTRUCTION ROCH	CONSTRUCTION – RÉFECTION DES DOUCHES (12) – BÂTIMENTS SANITAIRES	2001-06	34 247 \$	1
CAMPING DES VOLTIGEURS	COURCHESNE ET FILS	CONSTRUCTION – TEINTURE EXTÉRIEURE DES BÂTIMENTS	2001-11	15 400 \$	1
AUBERGE FORT- PRÉVEL	CONSTRUCTION LFG INC.	INTÉGRATION CHALET DE GOLF À L'AUBERGE – (PHASE 1)	2001-11	189 799 \$	2
	CONSTRUCTION CAP- ROUGE	CONSTRUCTION – BLOC SANITAIRE	2001-08	79 500 \$	1
	EXCAVATION DUBÉ ET CASSIVI	CONSTRUCTION – AQUEDUC ET ÉLECTRICITÉ	2001-08	69 413 \$	1
	GÉOTECHNIC ENR.	HONORAIRES PROFESSIONNELS – SITES VR	2001-06	20 000 \$	1
	IVAN ET GARRY MCKOY	CONSTRUCTION – POSE DE MATÉRIEL GRANULAIRE	2001-11	56 201 \$	1
	CONSTRUCTION LFG INC.	TRAVAUX CONSTRUCTION ENTREPÔT ET PAVILLON D'HÉBERGEMENT	2001-08	361 437 \$	2
	J. CAMILLE TARDIF	CONSTRUCTION – BUANDERIE	2001-10	58 000 \$	1
	DUO TECHNOLOGIES INC.	HONORAIRES PROFESSIONNELS - AQUEDUC	2001-11	12 500 \$	1
	ROCHE LTÉE	HONORAIRES PROFESSIONNELS - INGÉNIERIE	2001-08	17 800 \$	1

Légende :

(1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
AUBERGE FORT-PRÉVEL (SUITE)	FABRICATION DELTA	CONSTRUCTION – TERRAIN DE GOLF	2001-10	25 145 \$	1
	BPR GROUPE-CONSEIL	HONORAIRES PROFESSIONNELS - INGÉNIERIE	2001-11	24 500 \$	1
	GERMAIN BÉLANGER ET FRÈRES	CONSTRUCTION – INTÉGRATION DU CHALET DE GOLF À L'AUBERGE (PHASE 2)	2002-02	594 000 \$	2
	STANTEC EXPERTS-CONSEILS LTÉE	HONORAIRES POUR SURVEILLANCE DES TRAVAUX DE CONSTRUCTION DE 62 SITES DE CAMPING	AVRIL À MAI 2001	11 712 \$	1
CENTRE TOURISTIQUE DU LAC-SIMON	SERVICES D'EXCAVATION JACQUES LIRETTE INC	CONSTRUCTION DE 62 SITES DE CAMPING	AVRIL À JUIN 2001	437 467 \$	2
	CONSTRUCTION L.C.	CONSTRUCTION – RÉAMÉNAGEMENT DE L'ACCUEIL (BÂTIMENT)	2001-05	92 197 \$	1
	GRUE A. GUAY	CONSTRUCTION – RÉPARATION DU TOIT DE LA GARE AMONT	2002-02	21 651 \$	3
PARC DE LA CHUTE-MONTMORENCY	TRO-CHAÎNES	CONSTRUCTION – STABILISATION DE TALUS ROCHEUX – TALUS	2001-05	74 736 \$	1
	PARADIS PAYSAGISTE	CONSTRUCTION – STABILISATION DES BERGES	2002-02	23 900 \$	1
	VOLTEC	CONSTRUCTION – EXTENSION DU CÂBLE TECK	2002-02	12 209 \$	3
	TRO-CHAÎNES	CONSTRUCTION – STABILISATION DE TALUS ROCHEUX – STRUCTURES	2001-05	19 423 \$	1
	CONSULTANTS LSB	PROFESSIONNELS – PLANS ET DEVIS	2001-05	21 852 \$	3
	RACINE, LAROCHELLE ET ASSOCIES	HONORAIRES PROFESSIONNELS - ÉVALUATION	FÉVRIER 2002	11 596 \$	5

Légende : (1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FİRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC DE LA CHUTE-MONTMORENCY (SUITE)	DÉNEIGEMENT STÉPHANE DELISLE	DÉNEIGEMENT	2001-10	22 000 \$	1
	RÉGIS CÔTÉ ET ASS. ARCHITECTES	HONORAIRES PROFESSIONNELS	2001-07	14 150 \$	1
STATION ÉCOTOURISTIQUE DUCHESNAY	LUC MÉNARD, ARPENTEUR-GÉOMÈTRE	HONORAIRES PROFESSIONNELS	2001-11	10 950 \$	1
	ZINS BEAUCHESNE ET ASS.	HONORAIRES PROFESSIONNELS – ÉTUDE DE MARCHÉ	2001-10	19 500 \$	3
	MAXI PAYSAGE	CONSTRUCTION – PLANTATIONS DES AIRES DE STATIONNEMENT	2001-09	24 557 \$	1
	QUÉBECHAB	CONSTRUCTION – CENTRE DE SKI DE FOND PAVILLON L'HORIZON	2001-10	196 189 \$	1
	PAGUI INC.	CONSTRUCTION – INFRASTRUCTURES ÉLECTRIQUES – MESURAGE	2002-01	31 000 \$	1
	CONSTRUCTION MARC BOLDUC INC.	CONSTRUCTION – RÉNOVATION DES VILLAS EXISTANTES	2001-04	338 330 \$	2
	CONSTRUCTION MARC BOLDUC INC.	CONSTRUCTION – RÉNOVATION BÂTIMENT DE SERVICES DE LA PLAGE	2001-04	59 670 \$	2
	CONSTRUCTION D.R.W. ET FILS INC.	CONSTRUCTION – TOITURE BÂTIMENT LE PAN	2001-08	10 246 \$	1
	MEUBLES FABRICOM INC.	CONSTRUCTION – ÉBÉNISTERIE LE SYLVAIN	2001-04	10 180 \$	1
	ENTREPRISES GASTON TURCOTTE & FILS	CONSTRUCTION – PEINTURE ENVELOPPES EXTÉRIEURES	2001-04	287 485 \$	2

Légende : (1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
STATION ÉCOTOURISTIQUE (SUITE)	EXCAVATION JOS PELLETIER INC.	CONSTRUCTION – AMÉNAGEMENT DES STATIONNEMENTS	2001-04	195 835 \$	2
	MAÇONNERIE GILLES OUELLET INC.	CONSTRUCTION – MAÇONNERIE	2001-05	27 336 \$	1
	ENTRETIEN SCALLEN	TONTE DE GAZON	4 MOIS	17 000 \$	1
	CONSTRUCTION D.R.W. & FILS	CONSTRUCTION – TOITURES – CASTOR, CERF ET ÉLAN	2001-10	60 913 \$	1
	GROUPEMENT FORESTIER	TRAVAUX SYLVICOLES	4 MOIS	101 127 \$	1
	DEL DEGAN MASSÉ	CONCEPTION DU PLAN D'AMÉNAGEMENT INTÉGRÉ DES RESSOURCES (PAIR)	12 MOIS	29 000 \$	1
	R . ROBITAILLE EXCAVATION	DÉNEIGEMENT	4 MOIS	70 000 \$	1

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
RÉSERVES FAUNIQUE					
RÉSERVE FAUNIQUE DE DUNIÈRE	BOWATER	CONSTRUCTION – PARTICIPATION REMPLACEMENT PONT DU 50	2001-05	25 000 \$	3
RÉSERVE FAUNIQUE DES LAURENTIDES	CONSTRUCTION FRANÇOIS DURAND INC.	CONSTRUCTION – RÉAMÉNAGEMENT DU BAR ET DU RESTAURANT À L'AUBERGE LE RELAIS	2001-05	39 037 \$	1
	QUINCAILLERIE DURAND	CONSTRUCTION – POSE DE 18 FOYERS AUX CHALETS DE L'ÉTAPE	2001-06	30 864 \$	1
	LE CHARPENTIER	CONSTRUCTION – TRAVAUX DE MENUISERIE ET RÉNOVATION	2001-06	135 574 \$	1
	PEINTURES CLASSIC INC.	CONSTRUCTION – TRAVAUX DE PEINTURE	2001-06	94 639 \$	1
	LE CHARPENTIER	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION D'UN CAMP DE CHASSE	2001-08	35 760 \$	1
	GUSTAVE ET J.-GUY TALBOT LTÉE	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION CHEMIN 17	2001-08	10 000 \$	3
	EXCAVATION GRANDMONT	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION D'UNE ROUTE	2001-09	11 980 \$	3
	INTERCITÉ CONSTRUCTION	CONSTRUCTION – PAVAGE À L'ÉTAPE	2001-09	30 380 \$	1
	MARTEL CONSTRUCTION	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DE CAMPS (CAMP GIROUX)	2001-09	141 476 \$	1
	GAUVREAU & LAROCHE INC.	CONSTRUCTION – ÉLIMINATION DE 11 RÉSERVOIRS À ESSENCE ET INSTALLATION DE 8 NOUVEAUX	2001-09	99 900 \$	2

Légende :

(1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
RÉSERVE FAUNIQUE DES LAURENTIDES (SUITE)	LES INDUSTRIES GRANDMONT	SERVICES TECHNIQUES – FABRICATION DE MOBILIER POUR LA RÉSERVE	2001-10	99 000 \$	1
	GUSTAVE ET J.-GUY TALBOT LTÉE	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DU CHEMIN 23	2001-11	20 190 \$	3
	ENTREPRISES FORESTIÈRES SERGE BUREAU	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DU CHEMIN CROCHE-MCCORMICK	2001-11	21 000 \$	3
	MISSION ENVIRONNEMENT	SERVICES PROFESSIONNELS - CARACTÉRISATIONS	2001-12	14 992 \$	3
	JEAN NOËL DROLET INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DU CHEMIN CROCHE MCCORMICK	2001-12	90 000 \$	1
	KAMCO CONSTRUCTION	CONSTRUCTION – RÉAMÉNAGEMENT DE L'ACCUEIL AU CAMP MERCIER	2001-12	64 900 \$	1
	CONSTRUCTION JOCELYN DIAMOND INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION D'HÉBERGEMENT	2001-10	85 500 \$	1
	LES PUITES ARTÉSIENS FRÉCHETTE ET FRÈRES	CONSTRUCTION – FORAGE DE PUITES ARTÉSIENS	2001-08	21 986 \$	1
RÉSERVE FAUNIQUE DE MATANE	MARK TRUDEL ARTISAN CHARPENTIER	CONSTRUCTION – RESTAURATION DE CHALETS	2001-11	16 250 \$	1
	I.C.G. PROPANE INC.	CONSTRUCTION – INSTALLATION DE PROPANE	2001-05	19 620 \$	3

Légende : (1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
RÉSERVE FAUNIQUE DE MATANE (SUITE)	ENTREPRISE MARCEL ST-LAURENT	CONSTRUCTION – SOLAGE ET PLANCHER DE CIMENT	2001-11	16 431 \$	1
	JEAN-CLAUDE BOUCHARD, ARCHITECTE	SERVICES PROFESSIONNELS EN ARCHITECTURE	2001-05	15 100 \$	3
	MALLOI CONSTRUCTION INC.	CONSTRUCTION – BÂTIMENT MULTIFONCTIONNEL	2001-06	170 800 \$	1
	MUSÉE DU SÉMINAIRE DE SHERBROOKE	PROFESSIONNELS – CONCEPTION DE L'EXPOSITION THÉMATIQUE	2001-08	24 400 \$	3
	LES CONSTRUCTIONS AUDACE INC.	CONSTRUCTION – CHAMBRE FROIDE	2002-01	48 780 \$	1
	MUSÉE DU SÉMINAIRE DE SHERBROOKE	PROFESSIONNELS – CONCEPTION ET RÉALISATION DE PANNEAUX D'INTERPRÉTATION	2002-02	14 600 \$	3
	PAUL PELLETIER, DESIGN	CONSTRUCTION – RÉALISATION DE L'EXPOSITION THÉMATIQUE	2002-03	35 147 \$	1
	BPR GOUPE-CONSEIL	PROFESSIONNELS – SERVICES PROFESSIONNELS POUR ÉTUDE HYDROLOGIQUE POUR PONT PINEAULT	2002-03	10 500 \$	3
	INTERSAN	CUEILLETTE DES ORDURES MÉNAGÈRES	SAISONS 2001-2002-2003	93 738\$	4
	JACQUES PAUZÉ	SERVICES AUXILIAIRES – MACHINERIE LOURDE POUR SENTIERS DE MOTONEIGE	2001-09	14 960 \$	1
RÉSERVE FAUNIQUE LA VÉRENDRYE-ABITIBI-TÉMISCAMINGUE					
RÉSERVE FAUNIQUE LA VÉRENDRYE-OUTAOUAIS	SAUVÉ POIRIER	HONORAIRES PROFESSIONNELS – PLAN D'AMÉNAGEMENT	2001-11	19 500 \$	3

Légende : (1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
RÉSERVE FAUNIQUE DE PAPINEAU-LABELLE	SOUDURE J.M. CHANTAL INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DE CONTENANTS À REBUT	2001-06	11 050 \$	1
	DUBUC EXCAVATION	CONSTRUCTION- CONSTRUCTION DU CHEMIN FORESTIER (ACCÈS NOUVELLE TOUR DE COMMUNICATION)	2001-11	19 890 \$	1
	HABITATIONS DE BOIS ROND	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DE LA STRUCTURE DU CHALET DE BOIS ROND	2002-01	11 578 \$	1
	MME CHRISTINE CHARBONNEAU	SERVICE NOURRITURE PLAN AMÉRICAIN CHASSE À L'ORIGINAL	2001-09	11 750 \$	1
	TRANSPORT ALAIN CARRIER INC.	SERVICES AUXILIAIRES – LOCATION DE PELLE MÉCANIQUE	2001-07	12 105 \$	1
RÉSERVE FAUNIQUE DE PORTNEUF	INDUSTRIES RILEC INC	SERVICES AUXILIAIRES – RÉPARATION DE GÉNÉRATRICES	2001-08	10 124 \$	1
RÉSERVE FAUNIQUE DE RIMOUSKI	LES ENTREPRISES ADRIEN BÉLANGER INC	CONSTRUCTION – ÉLIMINATION DE RÉSERVOIRS À CARBURANT EXISTANTS ET INSTALLATION DE NOUVEAUX RÉSERVOIRS	2001-07	39 250 \$	1
	GARAGE GERMAIN FIOLA	SERVICES AUXILIAIRES - RÉPARATION DE CAMION	2001-11	32 483 \$	1
	CONSTRUCTION ROSAIRE CHARRETTE INC.	CONSTRUCTION – RÉNOVATION DE L'ACCUEIL (SECTEUR ST-MICHEL) PHASE I	2001-11	45 550 \$	1
RÉSERVE FAUNIQUE ROUGE-MATAWIN	KRONSTROM DESJARDINS, AVOCATS	HONORAIRES PROFESSIONNELS	EN COURS	26 106 \$	5
	HALLÉ LOCATION	LOCATION DE TROIS VÉHICULES	5 MOIS	17 705 \$	1
	LES SERVICES PÉTROLIERS JEAN BIBEAU INC	CONSTRUCTION – ÉLIMINATION DE RÉSERVOIRS À CARBURANT EXISTANTS ET INSTALLATION D'UN NOUVEAU	2001-08	17 425 \$	1

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRMÉ	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
RÉSERVE FAUNIQUE DU SAINT-MAURICE (SUITE)	LA VARLOPE INC	SERVICES AUXILIAIRES – FABRICATION DE MOBILIER (FAUTEUILS ET DIVANS)	2001-08	23 696 \$	1
	LES ATELIERS J.C. PICARD INC	SERVICES AUXILIAIRES – FABRICATION DE MOBILIER (TABLES ET CHAISES)	2002-01	15 738 \$	1
	CONSTRUCTIONS RÉAL COSSETTE INC	CONSTRUCTION – RÉFECTION DE TOITURES ET LUCARNES	2001-10	20 000 \$	1
	CONSTRUCTIONS RÉAL COSSETTE INC	CONSTRUCTION – RÉFECTION DE TOITURES ET CHEMINÉES	2001-10	17 289 \$	1
	MARK TRUDEL, ARTISAN CHARPENTIER	CONSTRUCTION – RÉNOVATION DE CHALET EN BOIS ROND	2001-10	53 720 \$	1
	LES EXCAVATIONS JOVANEX INC	CONSTRUCTION – LOCATION DE MACHINERIE POUR RESTAURATION DE VOIRIE	2001-11	12 050 \$	1
	HÉLI MAX	SERVICES AUXILIAIRES – LOCATION D'HÉLICOPTÈRES POUR INVENTAIRE AÉRIEN DU GROS GIBIER	2002-02	26 250 \$	1
	PROJEXCO INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DE PONTS	2001-07	178 975 \$	1
	DENIS ST-LOUIS, ARCHITECTE	PROFESSIONNELS – SERVICES EN ARCHITECTURE	2001-07	17 500 \$	3
	LAURÉAT PÉPIN INC.	PROFESSIONNELS – EXPERTISE, CONSEIL EN ESTIMATION	2002-02	15 900 \$	3
SÉPAQ ANTICOSTI	LE DOMAINE MAUJEROL INC.	CONTRAT DE SERVICE POUR LES OPÉRATIONS DE CHASSE SUR LE TERRITOIRE NATISCOTEC.	2001 à 2003	42 130\$ / an	4
	AIR INUIT LTÉE (1985)	CONTRAT DE SERVICE DE TRANSPORT PAR AVION DES CHASSEURS POUR LA SAISON D'AUTOMNE	2001 à 2003	903 644\$	2

Légende :

(1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
SÉPAQ ANTICOSTI (SUITE)	AIR NOVA	CONTRAT DE SERVICE DE TRANSPORT PAR AVION DES VILLAGIATEURS POUR LA SAISON D'ÉTÉ	2001	10 000 \$/par vol	1
	CONSTRUCTION 4 SAISONS	CONSTRUCTION D'UN CAMP	2001	43 787\$	1
PARCS NATIONAUX DU QUÉBEC					
PARC NATIONAL D'AIGUEBELLE	LAMOTHE DIV. DE SINTRA INC.	CONSTRUCTION – TRAITEMENT DE SURFACE – RÉFECTION DES ROUTES D'ACCÈS SECTEUR MONT- BRUN	2001-07	351 078 \$	2
	DELFAR, EXPERTS- CONSEILS	PROFESSIONNELS – PLANS, DEVIS ET SURVEILLANCE	2002-01	24 800 \$	3
	HYDRO-QUÉBEC	CONSTRUCTION – DÉMANTÈLEMENT DE LA LIGNE AÉRIENNE	2002-02	10 100 \$	3
	HYDRO-QUÉBEC	CONSTRUCTION – ENFOUISSEMENT DE LA LIGNE ÉLECTRIQUE	2002-02	33 000 \$	4
	GERVAIS DUBÉ, ENT. GÉNÉRAL	CONSTRUCTION – ÉLARGISSEMENT ET REPROFILAGE	2002-01	139 544 \$	1
PARC NATIONAL DE FRONTENAC	CONSTRUCTION OLISA INC.	CONSTRUCTION – MODIFICATION CAPITAINE	2001-11	41 034 \$	1
	BOLESS INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DU CHALET LEGENDRE	2001-08	59 749 \$	1
PARC NATIONAL DE LA GASPÉSIE	B.P.S.E. INC.	SERVICES AUXILIAIRES – FOURNITURE ET LIVRAISON D'UNITÉS DE TOILETTES À COMPOSTAGE	2001-10	49 690 \$	4
	CONSTRUCTION LFG INC.	CONSTRUCTION – EXCAVATION, FONDATION, REMBLAI POUR LE CENTRE D'INTERPRÉTATION	2001-12	199 454 \$	1

Légende : (1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC NATIONAL DE LA GASPÉSIE (SUITE)	CONSTRUCTION LFG INC.	CONSTRUCTION – STRUCTURE D'ACIER REZ-DE-CHAUSSÉE POUR LE CENTRE D'INTERPRÉTATION	2001-12	45 700 \$	1
	FABRICATION DELTA INC.	CONSTRUCTION – STRUCTURE D'ACIER ÉTAGE POUR LE CENTRE D'INTERPRÉTATION	2002-03	57 350 \$	1
	BPR GROUPE-CONSEIL	PROFESSIONNELS – PLANS, DEVIS ET SURVEILLANCE POUR LE CENTRE D'INTERPRÉTATION	2001-09	47 950 \$	1
	CONSTRUCTION LFG INC.	CONSTRUCTION – EXCAVATION, FONDATION ET REMBLAI	2001-12	129 929 \$	1
	LES CUISINES ÉQUINOXES INC.	APPROVISIONNEMENT – ÉQUIPEMENT SERVICES ALIMENTAIRES	2002-03	20 910 \$	1
	GOODFELLOW INC.	APPROVISIONNEMENT – CHARPENTE BOIS LAMELLE COLÉE	2002-03	72 138 \$	4
	NETTOYEUR LE GOLFE INC.	LAVAGE ET REPASSAGE DES ARTICLES DE LITERIE ET DE LINGERIE	JUILLET 01 À JUIN 02	50 728 \$	1
	MALLOI CONSTRUCTION INC.	RÉNOVATION DES CHALETs DE LA RIVIÈRE	MAI 01 À JUIN 01	84 900 \$	1
	LE SAINT-CANAPÉ	REMBOURRAGE DES CHAISES DE LA SALLE À MANGER	2001-06	14 464 \$	1
	PIERRE-PAUL LÉVESQUE INC.	LOCATION DE NIVELEUSE	JUIN 01 À OCTOBRE 01	22 086 \$	1
	ENTREPRISES ROY ET DUGUAY	LOCATION PELLE	SEPTEMBRE 01 À OCTOBRE 01	15 746 \$	1

Légende :

(1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC NATIONAL DE LA GASPÉSIE (SUITE)	EXCAVATION LEPAGE ET LAVOIE	LOCATION PELLE	OCTOBRE 01 À NOV. 01	27 760 \$	1
	MARC ST-LAURENT	DÉNEIGEMENT PARC ET GÎTE DU MONT-ALBERT	2001-12	22 050 \$	1
	CONCASSAGE MONT-LOUIS	GRAVIER NATUREL	2001-12	14 157 \$	1
PARC NATIONAL DE LA GASPÉSIE ET PARC NATIONAL DE MIGUASHA	ROCHE LTÉE, GROUPE-CONSEIL	PROFESSIONNELS – GESTION DE PROJETS ET GÉRANCE DE TRAVAUX DE CONSTRUCTION	2001-11	475 000 \$	2
PARC NATIONAL DES GRANDS-JARDINS	CONSTRUCTION ÉCLAIR INC.	CONSTRUCTION – RÉNOVATION DE L'ACCUEIL THOMAS-FORTIN DÉMÉNAGEMENT ACCUEIL THOMAS-FORTIN	2001-04	266 132 \$	2
	PUISATIERS DE DELISLE	CONSTRUCTION – FORAGE ET MISE EN PLACE TUBAGE DÉMÉNAGEMENT ACCUEIL THOMAS-FORTIN	2001-08	14 799 \$	1
	LES PUITTS DU QUÉBEC	CONSTRUCTION – FORAGE D'UN PUIT	2001-08	20 089 \$	1
PARC NATIONAL DES HAUTES-GORGES-DE-LA-RIVIERE-MALBAIE	LADUFO	CONSTRUCTION – CONCASSAGE / PISTE CYCLABLE EN AMONT DU BARRAGE	2001-12	35 200 \$	1
	FERNAND HARVEY & FILS	CONSTRUCTION – TERRASSEMENT / PISTE CYCLABLE EN AMONT DU BARRAGE	2002-01	44 709 \$	1
	OPTION AMÉNAGEMENT	PROFESSIONNELS – CONCEPTION AMÉNAGEMENT PAYSAGER / PÔLE DU BARRAGE	2002-02	15 350 \$	3

Légende : (1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC NATIONAL DES HAUTES-GORGES-DE- LA-RIVIERE-MALBAIE (SUITE)	RÉGIS CÔTÉ ET ASSOCIÉS	HONORAIRES PROFESSIONNELS – CHARGÉ DE PROJET ET CONCEPT ARCHITECTURAL / PÔLE DU BARRAGE	2002-02	24 000 \$	3
	BPR GROUPE-CONSEIL	HONORAIRES PROFESSIONNELS – EXPERTISE EN INGÉNIERIE POUR BÂTIMENT ET SERVICES / PÔLE DU BARRAGE	2002-02	18 900 \$	3
	CONSTRUCTION ÉCLAIR INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DU BÂTIMENT / CENTRE D'ACCUEIL ET D'INTERPRÉTATION	2001-06	496 417 \$	2
	RTMC	CONSTRUCTION – CHANGEMENT DU MOTEUR ÉLECTRIQUE POUR DIESEL / MODIFICATION BATEAU-MOUCHE	2001-04	140 499 \$	2
	ÉBÉNISTERIE CAP BLANC	CONSTRUCTION - AMÉNAGEMENT DE LA BOUTIQUE	2001-11	12 000 \$	1
PARC NATIONAL DE L'ÎLE-BONAVENTURE- ET-DU-ROCHER-PERCÉ	J.C. TARDIF	CONSTRUCTION - RESTAURATION DE LA MAISON DES GENS DE TERRE	2001-09	29 800 \$	1
	O.L. ÉLECTRIQUE	CONSTRUCTION – ENFOUISSEMENT DES FILS SUR LE SITE CHARLES-ROBIN	2001-08	19 068 \$	1
	ARISTIDE BROUSSEAU ET FILS	CONSTRUCTION – SENTIER ET PAVÉ	2001-07	29 850 \$	1
	N ET R DUGUAY	CONSTRUCTION – TERRASSE	2001-05	22 000 \$	1
	PAVAGE BEAUBASSIN	CONSTRUCTION – PAVAGE DU STATIONNEMENT	2001-06	38 400 \$	1

Légende : (1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC NATIONAL DE L'ÎLE-BONAVENTURE- ET-DU-ROCHER-PERCÉ (SUITE)	PAYSAGE GASPÉSIE	CONSTRUCTION – LIT DE PLANTATION	2001-05	48 300 \$	1
	PAYSAGE GASPÉSIE	CONSTRUCTION – MURET DE PIERRE	2001-06	30 310 \$	1
	J.C. TARDIF	CONSTRUCTION – RESTAURATION DU BÂTIMENT LE CHAFAUD	2001-07	423 000 \$	2
	LOGIGEST	PROFESSIONNELS – HONORAIRES POUR LA RÉALISATION DES PLANS ET DEVIS MÉCANIQUES ET ÉLECTRIQUES AINSI QUE LA SURVEILLANCE DES TRAVAUX	2001-05	14 900 \$	1
PARC NATIONAL DES ÎLES-DE- BOUCHERVILLE	ENTREPRISES ROBERT CHARRON	DÉNEIGEMENT DES CHEMINS ET DES STATIONNEMENTS 2001-2004	3 ANS	12 000 \$/AN	1
	PAYSAGISTE RIVE-SUD	COUPE DE GAZON 2001-2003	3 ANS	35 606 \$ / AN	1
	ARKÉOS INC.	FOUILLES ARCHÉOLOGIQUES SUR L'ÎLE GROS-BOIS	2001-08 AU 2002-01	40 000 \$	1
	GAUVREAU ET LAROCHE INC.	RETIRER LES VIEUX RÉSERVOIRS PÉTROLIERS DU SOL ET INSTALLER UN HORS-TERRE	1 MOIS	32 974 \$	1
	MARIEVILLE CONSTRUCTION	CONSTRUCTION – RÉAMÉNAGEMENT DE L'ACCUEIL	2001-04	13 561 \$	1

Légende :

(1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC NATIONAL DE LA JACQUES-CARTIER	AUTOBUS LA QUÉBÉCOISE	ASSURER LES TRANSPORT DES CANOTEURS VERS LA MISE À L'EAU (19KM)	2001-06 À 2001-09	39 780 \$	1
	GENECOR	STABILISATION DU TALUS AU KM 19	SEPT À NOV. 2001	27 175 \$	1
	CONSTRUCTION LABRECQUE INC.	STABILISATION DU TALUS DU KM 19	SEPT À NOV. 2001	140 629 \$	1
	JACQUES VILLENEUVE ET ASS.	PLANS ET DEVIS POUR RÉAMÉNAGEMENT DU CENTRE D'ACCUEIL	AUTOMNE 2001/HIVER 2002	16 900 \$	1
	CONSTRUCTION JOCELYN DIAMOND	RÉNOVATION DU PAVILLON DU LAC À L'ÉPAULE	SEPT À NOV. 2001	107 390 \$	1
	LES ENTREPRISES MARTIN LABRECQUE	CONSTRUCTION – TRAVAUX DE STABILISATION DE ROUTE DE LA VALLÉE KM 19	2001-08	259 438 \$	2
	JACQUES VILLENEUVE ET ASS., ARCH.	PROFESSIONNELS – HONORAIRES PROFESSIONNELS D'ARCHITECTURE POUR LE RÉAMÉNAGEMENT DU BÂTIMENT D'ACCUEIL	2001-09	16 900 \$	3
	CONSTRUCTION FRANÇOIS DURAND INC.	CONSTRUCTION – TRAVAUX D'AMÉNAGEMENT BOUTIQUE NATURE	2001-04	16 149 \$	3
	LES AVOCATS POULIOT L'ÉCUYER	HONORAIRES PROFESSIONNELS	DÉCEMBRE 2001	25 726 \$	5

Légende :

(1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC NATIONAL DE MIGUASHA	ROCHE LTÉE, GROUPE-CONSEIL	PROFESSIONNELS – GÉNIE CIVIL, STRUCTURE, MÉCANIQUE ET ÉLECTRICITÉ	2001-08	172 646 \$	1
	LES ARCHITECTES PROULX, SAVARD, GALIENNE ET MOISAN	PROFESSIONNELS – SERVICES EN ARCHITECTURE	2001-07	198 316 \$	1
	CONSTRUCTION LFG	CONSTRUCTION- EXCAVATION, FONDATION, REMBLAI	2001-12	167 661 \$	1
	FABRICATION DELTA INC.	CONSTRUCTION – STRUCTURE D'ACIER	2002-02	131 267 \$	1
	CONSTRUCTION CLOUTIER & FILS INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DU BÂTIMENT D'ACCUEIL ET LE DÉPLACEMENT DE L'EXPOSITION THÉMATIQUE DE L'ASTROLAB	2001-05	269 489 \$	2
PARC NATIONAL DU MONT-MÉGANTIC	LE GROUPE TEKNIKA	PROFESSIONNELS – SERVICES PROFESSIONNELS EN ARCHITECTURE DU PAYSAGE ET INGÉNIERIE - AMÉNAGEMENT DU MONT SAINT-JOSEPH	2001-10	13 300 \$	3
	LUCION MÉDIA INC.	PROFESSIONNELS – PRODUCTION NOUVEAU SPECTACLE MULTIMÉDIA DE L'ASTROLAB	2002-01	113 000 \$	1
	INTERSAN	CUEILLETTE DES ORDURES	3 ANS	49 000 \$	1
PARC NATIONAL DU MONT-ORFORD	M. JEFFRY HALL	INVENTAIRE FLORISTIQUE DU PARC	1 AN	12 345 \$	4
	LES POMPES R. FONTAINE	CONSTRUCTION – MODIFICATION DE POMPES ET INSTALLATION D'UNE POMPE	2001-05	12 038 \$	3

Légende : (1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC NATIONAL DU MONT-ORFORD (SUITE)	LES POMPES R. FONTAINE	CONSTRUCTION – MODIFICATION DE DEUX POSTES DE POMPAGE DES BÂTIMENTS SANITAIRES AU CAMPING FRASER	2001-06	12 244 \$	1
	PAYSAGISTE RIVE-SUD	DÉNEIGEMENT DES CHEMINS ET STATIONNEMENT 2001-2004	3 ANS	20 500 \$ / AN	1
	CONSTRUCTION C&G BEAULIEU	RÉFECTION DE LA GUÉRITE DE PERCEPTION	1 MOIS	20 600 \$	1
PARC NATIONAL DU MONT-SAINT-BRUNO	DENIS K. LAFLAMME, ARCH.	PROFESSIONNELS – PLANS D'ARCHITECTURE POUR L'ACCUEIL ET LE CENTRE D'INTERPRÉTATION	2001-11	21 575 \$	1
	LE GROUPE TEKNIKA	PROFESSIONNELS – PLANS EN GÉNIE POUR L'ACCUEIL ET LE CENTRE D'INTERPRÉTATION	2001-11	20 300 \$	1
	MBN CONSTRUCTION INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DU STATIONNEMENT ET AUTRES TRAVAUX – PÔLE LAC MONROE (SECTEUR LA DIABLE)	2001-09	119 350 \$	1
PARC NATIONAL DU MONT-TREMBLANT	LECOMPTÉ EXCAVATION	DÉNEIGEMENT DE LA ROUTE 1	15 OCT. 2001 AU 15 AVRIL 2002	17 250 \$	1
	ÉQUIPE LA WRENCE EXPERT-CONSEIL	PROFESSIONNELS – PLAN ET DEVIS DE GÉNIE CIVIL – PHASES I ET II / PÔLE LAC MONROE (SECTEUR LA DIABLE)	2001-09	19 000 \$	3
	ENTREPRISE BLOC-O-BOIS INC.	CONSTRUCTION – MODIFICATION AU BÂTIMENT ADMINISTRATIF (SECTEUR LA DIABLE)	2001-07	56 917 \$	1

Légende : (1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC NATIONAL DU MONT-TREMBLANT (SUITE)	LES PUITES LANAUDIÈRE INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DE DEUX PUITES DE CAPTAGE (SECTEURS L'ASSOMPTION ET PIMBINA)	2001-08	43 430 \$	1
	LE GROUPE FORCE EXPERT-CONSEIL	PROFESSIONNELS – PLAN ET DEVIS DE GÉNIE CIVILE – PHASES I ET II (SECTEUR PIMBINA)	2001-09	24 800 \$	3
	LOUIS MORRISSETTE, ARCHITECTE	PROFESSIONNELS -PLAN ET DEVIS D'ARCHITECTURE DU BÂTIMENT DE SERVICE (SECTEUR PIMBINA)	2001-08	18 900 \$	3
	EXCAVATION R.B. GAUTHIER	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DE CHEMIN ET SITES DE CAMPING PHASE I / PÔLE DIURNE LAC DES SABLES (SECTEUR PIMBINA)	2001-10	181 616 \$	1
	CONSTRUCTION JYREC MORIN	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DE BÂTIMENT DE SERVICE – ARCHITECTURE ET STRUCTURE (SECTEUR PIMBINA)	2001-10	200 000 \$	1
	COGEMAT	PROFESSIONNELS – CONTRÔLE QUALITATIF DES SOLS / AMÉLIORATION DE LA ROUTE #2 (SECTEUR PIMBINA)	2001-05	17 895 \$	1
	JOBERT INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DE LA ROUTE / AMÉLIORATION DE LA ROUTE #2 (SECTEUR PIMBINA)	2001-09	682 356 \$	2
	LAURIER GAGNON, ENTREPRENEUR GÉNÉRAL	CONSTRUCTION – RÉNOVATION GÉNÉRALE DE DEUX CHALETS / PHASE I (SECTEUR L'ASSOMPTION)	2001-05	22 584 \$	1
	BELLE-FLEUR GAZ PROPANE	CONSTRUCTION – UNITÉ DE CHAUFFAGE SUR NEUF CHALETS / PHASE II (SECTEUR L'ASSOMPTION)	2001-05	12 500 \$	1

Légende :

(1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC NATIONAL DU MONT-TREMBLANT (SUITE)	LAURIER GAGNON, ENTREPRENEUR GÉNÉRAL	CONSTRUCTION – RÉNOVATION GÉNÉRALE DE SEPT CHALETs / PHASE III (SECTEUR L'ASSOMPTION)	2001-09	77 389 \$	1
	GILLES TACHÉ ET ASSOCIÉS INC.	PROFESSIONNELS – PLAN ET DEVIS ÉGOUT ET AQUEDUC / ALIMENTATION EN EAU – PHASE I (SECTEUR LA DIABLE)	2001-09	24 175 \$	3
	CONSTRUCTION GDL INC.	CONSTRUCTION – RÉAMÉNAGEMENT DE ROUTE / MODIFICATION GUÉRITÉ (SECTEUR PIMBINA)	2001-06	10 030 \$	1
	SINTRA INC.	CONSTRUCTION – ASPHALTAGE DE STATIONNEMENT / ACCUEIL PIMBINA (SECTEUR PIMBINA)	2001-07	26 500 \$	1
	PIERRE HÉTU, EXPERT- CONSEIL	PROFESSIONNELS – PLAN ET DEVIS D'ARCHITECTURE / ACCUEIL L'ASSOMPTION (SECTEUR L'ASSOMPTION)	2001-06	16 728 \$	1
	COMTOIS, POUPART, ST- LOUIS, EXPERTS- CONSEILS	PROFESSIONNELS – PLANS ET DEVIS GÉNIE CIVIL -- STRUCTURE, MÉCANIQUE ET ÉLECTRIQUE / ACCUEIL L'ASSOMPTION (SECTEUR L'ASSOMPTION)	2001-06	13 000 \$	1
	CONSTRUCTION JYREC MORIN	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DE L'ACCUEIL / ACCUEIL L'ASSOMPTION (SECTEUR L'ASSOMPTION)	2001-08	186 800 \$	2
	TRANSPORT ÉCOLIER RENÉ PELLERIN INC.	TRANSPORT D'USAGERS POUR LE CANOTAGE ET LE CANOT-CAMPING	MAI 2001 - OCTOBRE 2001	50 664 \$	1

Légende :

(1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC NATIONAL DES MONTs-VALINS	CONSTRUCTIONS DES ÉCORCEURS SELECT	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DE CHALETS	2001-10	178 292 \$	1
PARC NATIONAL D'OKA	COMPAGNIE DE THÉÂTRE « LES TROIS ARCS »	CRÉATION DU SPECTACLE « LE GRAND MONDE »	2001-06 AU 2001-09	60 260\$	1
	HARCON INC.	CONSTRUCTION DU CENTRE MULTI-SERVICES	2002-01	1 725 484 \$	2
	CONSTRUCTION DESORMEAUX-BIBEAU	CONSTRUCTION – AMÉNAGEMENT DU RESTAURANT EST	2001-07	60 490 \$	1
	SPÉCIALISTE DE CUISINE PARENT	SERVICES AUXILIAIRES – ÉQUIPEMENT DE CUISINE POUR LE RESTAURANT EST	2001-07	24 425 \$	1
	ACIER DU NOROIS	CONSTRUCTION – RÉALISATION DE SEPT GRILLES EN ACIER GALVANISÉ – RESTAURATION DU SITE HISTORIQUE DU CALVAIRE	2001-10	22 250 \$	1
	ASPHALTE J.J. LAUZON	CONSTRUCTION – ASPHALTAGE PISTE CYCLABLE - MODIFICATION DES ACCÈS	2001-11	34 733 \$	1
	ARMAND DAGENAI	SERVICES AUXILIAIRES – ÉQUIPEMENT, MACHINERIE, LOCATION DE PÉPINE - MODIFICATION DES ACCÈS	2001-10	18 395 \$	1
PARC NATIONAL DE LA POINTE-TAILLON	ARAMND DAGENAI	APPROVISIONNEMENT – FOURNITURE DE GRAVIER – MODIFICATION DES ACCÈS	2001-11	15 600 \$	1
	SAVOIE & ASSOCIÉS	PROFESSIONNELS – HONORAIRES PROFESSIONNELS POUR L'ÉTUDE SUR LES SERVICES ALIMENTAIRES	2001-06	10 089 \$	3

Légende :

(1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FIRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC NATIONAL DE LA POINTE-TAILLON (SUITE)	LACHANCE ASPHALTE INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION D'UN STATIONNEMENT D'APPOINT	2001-07	42 686 \$	1
	CONSTRUCTION TECHNIPRO	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DU CENTRE MULTIFONCTIONNEL	2001-08	720 000 \$	2
	BEAUCHESNE, CARRIER, SIMARD, MARTEL, ARCHITECTES & DESIGNERS BSC+M	PROFESSIONNEL – RÉAMÉNAGEMENT DU CENTRE D'INTERPRÉTATION À RIVIÈRE ÉTERNITÉ	2001-04	10 610 \$	1
PARC NATIONAL DU SAGUENAY	CONSTRUCTION RÉAL HOUDE INC.	CONSTRUCTION – RÉAMÉNAGEMENT DU CENTRE D'INTERPRÉTATION À RIVIÈRE ÉTERNITÉ	2001-05	62 635 \$	1
	INTER-CITÉ CONSTRUCTION INC.	CONSTRUCTION – ASPHALTAGE DE LA ROUTE STE- MARGUERITE	2001-09	184 490 \$	1
	TECHNI-GÉNI	PROFESSIONNELS – CONCEPTION DU CAMPING BAIE-STE-MARGUERITE	2001-12	24 920 \$	1
	LE GROUPE TEKNIKA INC.	PROFESSIONNELS – PLAN ET DEVIS GÉNIE CIVIL / CAMPING ET LIEN CYCLABLE	2001-05	20 628 \$	3
PARC NATIONAL DE LA YAMASKA	MW CONSULTANT INC.	PROFESSIONNEL – SUIVI ET SURVEILLANCE DURANT LA CONSTRUCTION / CAMPING YAMASKA ET LIEN CYCLABLE	2001-07	24 300 \$	3
	QUEYRAS CONSTRUCTION INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DU CAMPING INCLUANT CIVIL, MÉCANIQUE ET ÉLECTRIQUE	2001-08	939 140 \$	2

Légende :

(1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	NOM DE LA FİRME	MANDAT	DURÉE/ DATE DU CONTRAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
PARC NATIONAL DE LA YAMASKA (SUITE)	ENTREPRISE ALLAIRE ET GINCE INC.	CONSTRUCTION – TRAVAUX DE GÉNIE CIVIL COMPLET / LIEN CYCLABLE ASPHALTÉ	2001-07	226 499 \$	2
	BASQUE ÉLECTRIQUE 1989 INC.	CONSTRUCTION – TRAVAUX ÉLECTRIQUES SOUS LE LIEN CYCLABLE / ALIMENTATION ÉLECTRIQUE DU CENTRE D'ACCUEIL	2001-07	108 338 \$	1
	LES ARCHITECTES GOYETTE, RANCOURT ET BOUDREAU	PROFESSIONNELS – PLANS ARCHITECTURE / ACCUEIL, SANITAIRES	2001-10	36 600 \$	1
	DESSAU SOPRIN INC.	PROFESSIONNELS – PLANS DE GÉNIE / ACCUEIL, SANITAIRES	2001-11	42 260 \$	1
	CONSTRUCTION BI-BO INC.	CONSTRUCTION – CONSTRUCTION DES BÂTIMENTS DU CAMPING	2001-05	467 587 \$	2
	M. MARCEL LEMAY	DÉNEIGEMENT DES CHEMINS ET STATIONNEMENTS 2001-2002	1 AN	15 300 \$	1
	PAYSAGISTE RIVE-SUD	LOCATION PELLE HYDRAULIQUE POUR TRAVAUX PISTE CYCLABLE	JUILLET, AOÛT 01	14 130 \$	1
	FUTUR ARBRES 2000	DÉCHIQUETAGE DE BRANCHES EN BORDURE DE LA PISTE CYCLABLE	3 SEMAINES	12 000 \$	1

Légende :

(1) Appel d'offres sur invitation

(2) Appel d'offres public

(3) Appel d'offres non requis

(4) Fournisseur unique

(5) Ne s'applique pas

**7. LISTE ET NOMBRE DE CHALETS APPARTENANT À LA SÉPAQ OU DE PLACES D'HÉBERGEMENT, PAR RÉGIONS, EN
INDIQUANT LA DATE DE CONSTRUCTION, LE COÛT, LE TAUX D'OCCUPATION, LE PERSONNEL AFFECTÉ À
L'ENTRETIEN AINSI QUE CEUX QUI SONT DÉLÉGUÉS À L'ENTREPRISE PRIVÉE OU ORGANISMES À BUT NON
LUCRATIF.**

Hébergement	Nombre de chalets	Année de construction	Capacité totale	Taux d'occupation en jour/chalet 2001	Exploitant	Ressources humaines
BAS-SAINT-LAURENT – RÉSERVE FAUNIQUE DE RIMOUSKI						
Le Castor	4		16			
Lac Kedwick	3	1945-1977	14	Été 52 %	Sépaq	6 (pour l'ensemble)
L'Érablière	2	(pour l'ensemble)	12	Original 100 %		
Lac Perdrix	4		14	Cerf 76 %		
Lac Rimouski	8		38			
GASPÉSIE – RÉSERVE FAUNIQUE DE MATANE						
Duvivier	2		12			
Lac Matane	3		22			
Étang à la Truite	2		10			
Simoneau	2	Entre 1960 et 1998	12	Été 68 %	Sépaq	6 (pour l'ensemble)
Joffe	1	(pour l'ensemble)	6	Original 100 %		
Rivière Matane	4		24			
Rivière à la Truite	2		12			
Presqu'île (Étang-à-la-Truite)	5		30			
Faribault	1		6			
GASPÉSIE – RÉSERVE FAUNIQUE DES CHIC-CHOCS						
Lac Mont-Louis	5	1930-1940	22	Été 66 %	Sépaq	3 (pour l'ensemble)
Lac Madeleine	2	1989-1995	12	Original 100 %		
Lac Sainte-Anne	4	1985-1990	12			
Lac de la Branche N.	1	1985-1990	4			
Lac Adam	1	2001	4			

GASPÉSIE – RÉSERVE FAUNIQUE DE PORT-DANIEL						
Laroche	2	1960 et 1976	12	Été 62 % Original 100 %	Sépaq	2 (pour l'ensemble)
Brûlé	1	1960	6			
De l'île	1	1960	6			
Marguerite	1	1960	4			
Lamb	1	1948	4			
Gillis	1	1960	6			
Camps rustiques					Sépaq	2 (pour l'ensemble)
Pabos	2	1960	8			
Rustique	8	1960-1987	32			
GASPÉSIE – PARC NATIONAL DE LA GASPÉSIE						
Secteur Mont-Albert	Auberge (48 chambres)	1994	192	66 %	Sépaq	4
Gîte du Mont-Albert		1952-1994	127	52 %		5
Gîte du Mont-Albert		1984-1992	144	27 %		3
Refuges		1978	16	65 %		2
Secteur Lac Cascapédia		1960	20	16 %		
Secteur Petit-Sault						
Petit-Sault						

GASPÉSIE – AUBERGE FORT-PRÉVEL						
Motels	40	1954	160	Chambres 50 % Chalets 52 %	Sépaq	9 (pour l'ensemble)
Chalets	12	1988	48			
Maison	1	1975	10			
Chambres	12	1988	24			
Chambres	6	1994	12			
CAPITALE NATIONALE – RÉSERVE FAUNIQUE DES LAURENTIDES, PARCS NATIONAUX DES GRANDS-JARDINS ET DE LA JACQUES-CARTIER						
Devlin	5		24	Été 88 % Hiver 51 %	Sépaq	3
Portes-de-l'Enfer	9	1930	42			15
Lac-à-l'Épaulé	1	1945	14			1
Lac des Neiges	1	n/d	12			8
Camp Giroux	1	1920	12			1
Mercier	1		12			1
Des Roches	1		10			1
Portages	3		22			2
Étape	20		84			5
Sept-Îles	3		20	Été 81 % Original 97 % Hiver 46 %		1
La Loutre	10		20			1
Gourgane	2	Les chalets ont en moyenne 35 ans. Les plus anciens ont été construits avant 1950	14			2
Myrica	2		18			2
Portageur	2		18			2
Abitibi	1		4			1
Le Relais	13		34			3
Jacques-Cartier	7		42			4
Auberge Le Relais	1		44			3
La Passe	4		30			3
Gîte du Berger	8		26			3

CAPITALE NATIONALE - RÉSERVE FAUNIQUE DES LAURENTIDES, PARCS NATIONAUX DES GRANDS-JARDINS ET DE LA JACQUES-CARTIER (SUITE)						
Belle-Rivière	6		12			1
Montagnais	7		38			3
Hirondelle	5		28			2
Malbaie	4		24			2
Écorces	5		24			2
Cyriac	4		16			1
Chalet des Bénévoles	1		10			8
Brûlé	4		16			2
Lac Pointu	2	1997	12		Nation-Huronne- Wendate	
Tourilli	5		30			
Bois Verts	2		18			2
Caribou	2		12			1
Chemin des Canots	4		26			3
Sainte-Anne	1		12	Été 86 % Hiver 25 %	Sépaq	1
La Galette	2		20			1
Château Beaumont	2	1950	20			1

CAPITALE NATIONALE – RÉSERVE FAUNIQUE DE PORTNEUF						
Batiscan	1	1960	4	Été 83 % Original 100 % Hiver 61 %	Sépaq	Ressources humaines pour l'ensemble : 10 gardiens de territoire
Bellevue	1	1950	6			
Bordeleau	1	1940	6			
Boswell	1	1960	6			
Castor	1	1930	14			
De l'Anse	1	1950	6			
De la Baie	1	1950	8			
De la Pointe (lac Desrochers)	1	1950	4			
De la Terrasse	1	1950	10			
Des Aulnes	1	1950	8			
Des Bouleaux	1	1950	4			
Des Eaux Mortes	1	1960	6			
Des Épinettes	1	1950	6			
Desrochers	1	1950	8			
Des Sapins (lac Desrochers)	1	1950	4			
Doucet	1	1950	8			
Douville (Lac Parke)	1	1950	4			
Du Barrage	1	1940	6			
Du Loup	1	1960	6			
De Plateau	1	1950	6			
Genelot	1	1960	4			
Goujon	1	1960	6			
Groupe-Nature	1	1970	6			
Jobin	1	1940	6			
L'Alizé	1	1950	4			
Leneuf	1	1950	6			
Lièvre (Baie Pasha)	1	1950	4			
Lynx	1	1940	6			
Pékan	1	1950	2			

ESTRIE – PARC NATIONAL DU MONT-MÉGANTIC						
Grande Ourse	1		4	Hiver 29 %	Sépaq	2 (pour l'ensemble)
Andromède	1		4			
Orion	1		4			
Pléiades	1		4			
Mont St-Joseph	1	2001	2			
ESTRIE – PARC NATIONAL DU MONT-ORFORD						
Le Castor	1	Avant 1970	20			25 jours/pers./an
La Cabane à sucre	1	1999	24	Été 19 %	Sépaq	
Le Vallonnier	1	Avant 1970	4	Hiver 34 %		
Le Vieux Camp	1	Avant 1970	10			
OUTAOUAIS – RÉSERVE FAUNIQUE DE PAPINEAU-LABELLE						
Abies (Lac Kennedy)	1		4			
Adam (Marie-Lafrance)	1		4			
Calliargon (Ernest)	1		6			
Trille (Ernest)	1		4			
Écho	2		6			
Wisik	1		4			
Caragana	1		6			
De l'Île	1		4			
Desaulniers	1		8			
Durocher	1		6			
Kennedy (Lac Kennedy)	1		8			
Lagacé	1		6			
Lalonde	1		2			
Landry (Marie-Lafrance)	1		2			
Le Beaupré (Lac Kennedy)	1		4			
Létourneau	1		8			
Le Vieux Foyer	1		6			
Morin (Lac Kennedy)	1		4			
Plat I	1		8			
		Avant 1971 pour la plupart		Été 87 % Original 100 % Cerf 93 %	Sépaq	12 personnes pour l'ensemble

OUTAOUAIS – RÉSERVE FAUNIQUE DE PAPINEAU-LABELLE (SUITE)						
Plat II	1			4		
Quatre-temps	1			6		
Tarte	1			6		
Tournesol	1			6		
Travers	1			4		
De l'Hôte	1			8		
Fascinant	1			6		
Du Club (Lac Kennedy)	1			4		
Du Diable	1			6		
Héron	1			8		
Sifflet	1			8		
Clair	1			6		
Le Mésange	1			2		
Savita	1		1999	6		
Sept-Frères	1		Avant 1971	8		
Des Écorces	1		Avant 1971	4		
OUTAOUAIS – CENTRE TOURISTIQUE DU LAC-SIMON						
Chalets	15	1994		75	Été 57 % Automne 11 % Hiver 31 %	Sépaq 1
OUTAOUAIS – RÉSERVE FAUNIQUE LA VÉRENDRYE – secteur Outaouais						
Le Domaine	29	1952 et 1972		210	Été 46 %	3
Barrage Cabonga	3	1952		26	Original 87 %	2
ABITIBI-TÉMISCAMINGUE – RÉSERVE FAUNIQUE LA VÉRENDRYE – secteur Abitibi-Témiscamingue						
Lac Granet	3	Rénovés en 1999-2000		20	42 %	69%
Nagadam	6	1998		36	28 %	85%
						Sépaq 2 3

ABITIBI-TÉMISCAMINGUE – PARC NATIONAL D'AIGUEBELLE						
La Sauterelle	1			5	Été 16 %	Sépaq
L'Éphémère	1			16		
La Cigale	1			6		
La Guêpe – Le Bourdon	2			8		
Le Dytique	1			4		
La Luciole	1			6		
Le Patineur	1			4		
Le Longicorne	1			12		
L'Amiral	1			4		
CÔTE-NORD – RÉSERVE FAUNIQUE DE PORT-CARTIER – SEPT-ÎLES						
Lac Arthur	7	1972		20	Été 49 % Original 52 %	Sépaq
Lac Walker	8	De 1969 à 1991		32		
CÔTE-NORD – SÉPAQ ANTICOSTI						
Chasse	8 pavillons 12 chalets	Entre 1950 et 1991		3022 pers/an	Chasse 98 % Pêche 89 % Villégiature 65 %	Sépaq
Pêche	8camps rustiques 1 pavillon	Entre 1950 et 1991		144pers./an		
Villégiature-Pêche	4 auberges 11 chalets	Entre 1950 et 1991		1683pers/an		
SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN – PARC NATIONAL DU SAGUENAY						
Chalets	13	1985-1986		52	Été 27 % Hiver 19 %	Sépaq
SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN – PARC NATIONAL DES MONTIS-VALIN						
Rivière Valin	4	Avant 1996		24	Été 30 %	Sépaq
Lac Martin-Valin	4	Avant 1996		31		
Hauts-Sommets	2	1999		16		

SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN – CENTRE TOURISTIQUE DU LAC-KÉNOGAMI					
Chalets	3	1970	18	77 %	Sépaq
Mini-chalets	8	1988	32	24 %	
SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN – RÉSERVE FAUNIQUE ASHUAPMUSHUAN					
Chigoubiche	19	Avant 1970	60	Été 41 % Original 47 %	Sépaq
Sud	3		19		
Dufferin	1		6		
NORD-DU-QUÉBEC – RÉSERVES FAUNIQUE ASSINICA ET DES LACS-ALBANEL-MISTASSINI-ET-WACONICHI					
Waconichi	11	1958-1961	44	Été 73 %	Sépaq
LANAUDIÈRE – RÉSERVE FAUNIQUE ROUGE-MATAWIN					
Balsam	1		4	Été 56 % Original 88 % Cerf 100 %	Sépaq
Gesseron	2		10		
L'Ascension	1		4		
Duplex 1 et 2	2		10		
Cinq-Doigts	1		4		
Baie-Noire	1		4		
Baie-du-Saget	1		4		
McIntyre	1		4		
De la Rivière-Rouge	2		6		
Matawin	1		10		
LANAUDIÈRE – RÉSERVE FAUNIQUE MASTIGOUCHE					
Ouabiti	3	Avant 1971	10	Été 97 % Original 100 %	Sépaq
Des Îles	7		47		
Houde	4		22		
Sable	8		29		
Shawinigan	6		44		
Du Cap	1		4		
Aubry	1		4		
Violon	6		28		
Jouet	1		6		
					2
					3
					2
					3
					3
					2

LANAUDIÈRE – PARC NATIONAL DU MONT-TREMBLANT						
La Cédrière	1	Entre 1955 et 1960	4	Été 71 % Hiver 66 %	Sépaq	2
La Sapinière	1					
La Pinède	1					
L'Aulnaie	1					
La Libellule	1					
Le Vison	1					
La Tortue	1					
Le Huard	1					

8. LISTE DES ACTIVITÉS ET SERVICES (CAMPING, PLAGE, RESTAURANT, ETC.) DES PARCS ET AUTRES QUI ONT ÉTÉ DÉLÉGUÉS
À L'ENTREPRISE PRIVÉE OU ORGANISATIONS SANS BUT LUCRATIF AVEC COPIE DES CONTRATS DE DÉLÉGATION.

ÉTABLISSEMENT	CONCESSIONNAIRE	ACTIVITÉ OU SERVICE
CENTRES TOURISTIQUES		
Centre touristique du Lac-Kénogami	Resto Sylvie inc.	Restauration
Centre touristique du Lac-Simon	Gestion Yves Séguin inc. Location Sport Duhamel André Huneault Coopérative de Solidarité en aménagement forestier Nathalie Deragon-Decelles	Exploitation d'un mini-golf Location d'équipements nautiques Exploitation de services de casse-croûte Vente de bois de foyer Bar Le Paqueo enr.
Parc de la Chute-Montmorency	École d'escalade l'Ascension Les Productions Jean Bernard Hébert Inc. Groupe Concept F.D.	Escalade sur glace Activité théâtrale Grands Feux Loto-Québec
Station écotouristique Duchesnay	Aventure Inukshuk Hôtel de Glace Canada inc. Association Catshalac Portneuf Aventure Maison La Grange	Trâneau à chiens Exploitation d'un hôtel de glace Pêche blanche Motoneige et quad Boutique

ÉTABLISSEMENT	CONCESSIONNAIRE	ACTIVITÉ OU SERVICE
RÉSERVES FAUNIQUES		
Réserve faunique Mastigouche	Claude Turcotte	Exploitation de la chasse à l'ours
Réserve faunique de Portneuf	Coopérative des travailleurs de Mastigouche Régionale des clubs de motoneige du comté de Portneuf	Organisation et exploitation du ski de randonnée Entretien des sentiers de motoneige
Réserve faunique des Laurentides	Restaurants Super-Frite Pétrolière Impériale Le Conseil de la Nation Huronne Mik'in inc.	Concession de restauration, de bar et de tabagie à la halte routière de l'Étape Concession pour l'opération d'une station-service à la halte routière l'Étape Gestion déléguée du secteur Tourilli dans la réserve faunique des Laurentides Protocole d'entente pour le développement et l'exploitation des activités « Grande Nature »
Réserve faunique de Port-Cartier–Sept-Îles	Association de protection de la Rivière-aux-Rochers (A.P.R.R.)	Pêche au saumon et opération du système de capture pour le saumon sur la Rivière-aux-Rochers
Réserve faunique La Vêrendrye (Outaouais)	Pavillon Bark Lake 2427-9457 Québec inc. Fleurélie inc. Kevin B. Murphy (Pédro-Canada)	Exploitation de trois chalets au Barrage Cabonga Exploitation du restaurant au Domaine, motels, dépanneur et location marine Exploitation d'une station-service au Domaine
Réserve faunique du Saint-Maurice	Mush Québec inc. Claude Turcotte	Exploitation de l'activité traîneau à chiens Exploitation de la chasse à l'ours
Réserve faunique des Chic-Chocs	Les chasseurs et pêcheurs du Mont-Saint-Pierre Association Chasse et pêche Mont-Louis	Entretien des équipements et services aux clients Entretien des équipements et services aux clients
Réserve faunique de Rimouski	La Pourvoirie Le Chasseur inc.	Exploitation de la chasse à l'ours noir

ÉTABLISSEMENT	CONCESSIONNAIRE	ACTIVITÉ OU SERVICE
Réserve faunique de Dunière	La Corporation d'exploitation des ressources fauniques de la Vallée de la Matapédia	Accueil et entretien pour la chasse à l'original
Réserve faunique Rouge-Matawin	A.C.I. Expéditions	Exploitation de la chasse à l'ours
Réserve faunique de Papineau-Labelle	A.C.I. Expéditions	Exploitation de la chasse à l'ours
Sépaq Anticosti	Le Domaine Maujerol inc. Air Inuit Air Nova	Exploitation de la chasse sur le territoire Natioscotec Transport par avion des chasseurs pour 3 ans Transport par avion des villégiateurs pendant l'été

ÉTABLISSEMENT	CONCESSIONNAIRE	ACTIVITÉS OU SERVICES
PARCS NATIONAUX		
Parc national de l'Île-Bonaventure-et-du-Rocher-Percé	Musée le Chafaud inc.	Contrat de prêt à usage d'un bâtiment
Parc national de la Gaspésie	Aventure Appalaches inc.	Entretien et services sect. Mont Jacques-Cartier Entretien des installations pour la pêche sect. Est
	Destination Chic-Chocs inc.	Transport de bagages et services de navettes Entretien et approvisionnement des chalets du Petit-Sault, des refuges et des sentiers de longue randonnée Entretien et services au lac Cascapédia
Parc national de la Jacques-Cartier	Pierre Vaillancourt	Randonnées guidées et service de transport
Parc national du Bic	Rivi-Air	Excursion en kayak de mer
Parc national du Saguenay	Croisière Éternité Québec Hors-circuit	Croisière sur la Saguenay Excursion en kayak de mer

9. LISTE DE TOUS LES DÉLÉGATAIRES ACTUELLEMENT SOUS CONTRATS AVEC LA SÉPAQ ET /OU LA FAPAQ, POUR LA GESTION D'UN SITE ET COÛTS RELIÉS À CETTE LOCATION ET COPIE DES CONTRATS POUR 2001-2002.

ÉTABLISSEMENT	CONCESSIONNAIRE	SITE	COÛTS
RÉSERVES FAUNIQUES			
Réserve faunique des Laurentides	Conseil de la Nation Huronne	Secteur Tourilli	
Sépaq Anticosti	Le Domaine Maujerol Inc.	Territoire Natioscotec	42 130 \$

13. DESCRIPTION, PAR RÉGIONS, DES IMMOBILISATIONS DE LA SÉPAQ (ROUTES, PONTS, BÂTIMENTS, ÉQUIPEMENTS ET AUTRES) DANS LES PARCS, RÉSERVES, ZEC, ETC.

NOM DE L'ÉTABLISSEMENT	IMMOBILISATIONS	DÉSCRIPTION	MONTANT (arrondi et incluant subvention le cas échéant)
RÉGION 01 – BAS ST-LAURENT			
Réserve faunique de Matane	Équipement	Achat d'embarcations	6 480 \$
	Bâtiments	Consolidation d'immeubles et de l'équipement	155 520 \$
	Bâtiments	Construction d'une salle d'exposition	127 440 \$
	Routes	Consolidation du réseau routier	44 476 \$
	Autres	Développement d'une thématique sur l'original	64 800 \$
	Milieu naturel	Aménagement faunique	5 723 \$
	Milieu naturel	Restauration du ruisseau Alphonse	14 887 \$
Réserve faunique de Rimouski	Bâtiments	Construction à l'auberge du Lac Rimouski (plan américain)	8 152 \$
	Bâtiments	Rénovation de l'accueil et de certains équipements	8 390 \$
	Bâtiments	Insonorisation du bâtiment qui abrite la génératrice	400 \$
	Équipement	Génératrice – lac Rimouski	10 724 \$
	Équipement	Remplacement d'un réservoir de carburant	42 510 \$
	Ponts	Reconstruction de ponts et ponceaux sur la route 2	27 634 \$
	Équipement	Achat d'embarcations	6 690 \$
	Bâtiments	Hébergement – lac Rimouski	108 253 \$
	Équipement	Épuration des eaux et communications	11 112 \$
	Milieu naturel	Aménagement faunique - chasse	37 996 \$
	Milieu naturel	Aménagement faunique – ressource halieutique	46 724 \$
	Bâtiments	Hébergement – lac Castor	20 773 \$
	Ponts	Consolidation du réseau routier	32 400 \$
Réserve faunique de Dunière	Milieu naturel	Consolidation d'infrastructures et aménagement faunique	19 440 \$
	Autres	Lien cyclable à l'entrée est	257 796 \$
	Bâtiments	Maison Feindel no 11	10 800 \$
	Bâtiments	Réaménagement de la ferme Rioux	34 743 \$
	Autres	Ajout d'emplacements au camping Rioux	27 863 \$
	Bâtiments	Entrepôt Gagnon (entretien majeur)	21 600 \$
	Autres	Restauration des pistes cyclables	5 400 \$
Parc national du Bic	Bâtiments	Déplacement d'une guérite	3 500 \$

RÉGION 02 – SAGUENAY – LAC-ST-JEAN			
Sépaq – Val-Jalbert s.e.n.c.	Équipement	Équipement de bureau et amélioration des services	35 860 \$
	Équipement	Matériel roulant	6 000 \$
	Bâtiments	Travaux d'immobilisation	42 500 \$
	Équipement	Divers équipements	15 640 \$
Centre touristique du Lac-Kénogami	Bâtiments	Réfection de 3 chalets locatifs	30 300 \$
	Bâtiments	Réfection des douches	27 700 \$
	Bâtiments	Réparations majeures	6 000 \$
	Bâtiments	Déplacement de quatre mini-chalets	93 600 \$
Réserve faunique Ashuapmushuan	Bâtiments	Rénovation de chalets	68 079 \$
Parc national des Monts-Valin	Autres	Sentiers et refuges	116 000 \$
	Routes et ponts	Amélioration des routes et des ponts	22 000 \$
	Équipement	Équipements nautiques	12 324 \$
	Bâtiments	Construction de 3 chalets	212 280 \$
	Bâtiments	Réaménagement des locaux administratifs	5 449 \$
	Autres	Camps rustiques et refuge Ulysse	40 000 \$
	Équipement	Pompe à essence Auto-service	10 805 \$
	Équipement	Achat de deux motoneiges	17 606 \$
	Bâtiments	Stationnement d'appoint	49 774 \$
	Équipement	Achat d'un véhicule tout-terrain	8 052 \$
Parc national de la Pointe-Taillon	Autres	Panneaux d'interprétation	16 200 \$
Parc national du Saguenay	Bâtiments	Boutique Éternité et comptoir alimentaire	74 533 \$
	Bâtiments	Réfection des chalets Rivière Éternité	21 924 \$
	Routes	Pavage de la route Saint-Marguerite	207 000 \$
	Autres	Sentier de courte randonnée	73 231 \$
	Autres	Camping Sainte-Marguerite	306 800 \$
	Autres	Réfection du quai de Rivière Éternité	51 408 \$
	Équipement	Achat d'un bateau	58 000 \$
	Autres	Mise à jour de la signalisation	21 600 \$
	Autres	Rampe de mise à l'eau à Sainte-Rose-du-Nord	33 320 \$
	Bâtiments	Réaménagement de l'accueil Rivière-Éternité	9 507 \$
	Autres	Entretien des sentiers de longue randonnée	8 187 \$
	Équipement	Réservoir à essence à Rivière-Éternité	2 805 \$

Parc national du Saguenay (suite)	Bâtiments et équipement Équipement	Véhicule, chalet de villégiature Achat de motoneige et traîneau	3 510 \$ 11 150 \$
Parc marin Saguenay-St-Laurent	Autres Bâtiments Autres	Rampe de mise à l'eau pour kayaks à l'Anse de Roche Kiosque de l'Islet Pôle de découverte Petit-Saguenay	16 200 \$ 20 000 \$ 10 000 \$
RÉGION 03 – CAPITALE NATIONALE			
Parc de la Chute-Montmorency	Équipement Bâtiments Bâtiments Autres Bâtiments	Entretien majeur du téléphérique Stabilisation de talus et études connexes Réparation du mur est Activités hivernales Réfection extérieure au Manoir Montmorency	88 170 \$ 140 618 \$ 100 000 \$ 35 000 \$ 25 593 \$
Station écotouristique Duchesnay	Bâtiments Autres Bâtiments Bâtiments Bâtiments Équipement Autres Autres Équipement Bâtiments Équipement Bâtiments Autres Autres Autres	Centre de ski de fond Infrastructures – électricité Rénovation de 10 chalets Achat de mobilier Rénovation de bâtiments Équipement d'hébergement Aménagement paysager et signalisation Aménagement de sentiers Équipement sportif et autre Centre éducatif l'Horizon Matériel d'animation Rénovation du Pavillon Sylvain Aménagement du stationnement récréatif Piste d'hébertisme Aménagement au lac au Chien	162 000 \$ 123 120 \$ 255 883 \$ 105 000 \$ 216 361 \$ 9 000 \$ 108 646 \$ 28 860 \$ 6 200 \$ 57 500 \$ 3 600 \$ 471 000 \$ 199 350 \$ 23 600 \$ 15 000 \$
Réserve faunique des Laurentides	Bâtiments et équipement Équipement Équipement Équipement Équipement Bâtiments Milieu naturel	Améliorations des infrastructures d'hébergement Achat de véhicules Achats divers – équipement et véhicules tout-terrain Achat d'embarcations Équipement informatique Améliorations au point de service de l'Étape Aménagement faunique au lac Malbaie	1692 792 \$ 64 800 \$ 63 633 \$ 46 370 \$ 17 842 \$ 45 014 \$ 32 878 \$

Réserve faunique des Laurentides (suite)	Autres Routes	Cartographie	10 800 \$
Réserve faunique de Portneuf	Bâtiments Équipement Bâtiments Milieu naturel Bâtiments Bâtiments	Amélioration de la route vers le secteur Croche – McCormick Remise en état et mise aux normes des chalets et bâtiments Achat d'embarcations Consolidation de 10 chalets Aménagement faunique Chalet Goujon Peinture de chalets	119 880 \$ 135 000 \$ 18 257 \$ 55 000 \$ 75 600 \$ 27 063 \$ 27 000 \$
Réserves fauniques – siège social	Bâtiments	Ameublement Boutique Faune	43 200 \$
Parc national des Grands-Jardins	Équipement Autres Bâtiments Équipement Bâtiments & équipement Bâtiments Bâtiments Autres Équipement Autres Autres	Enlèvement d'un réservoir de pétrole Restauration de sentiers pédestres Démolition de l'accueil de la Route 60 Achat d'équipements nautiques Amélioration aux services collectifs – La Galette Fosse septique maison Jean Pressé Fosse septique camping Arthabaska Énergie au camping Pied-des-Monts Panneaux et déplacement de réservoirs Exposition thématique Château Beaumont Rénovation de campings	613 \$ 85 606 \$ 2 980 \$ 36 447 \$ 7 662 \$ 3 202 \$ 800 \$ 15 148 \$ 9 720 \$ 50 000 \$ 3 900 \$
Parc national de la Jacques-Cartier	Bâtiments Bâtiment Autres Équipement Route Bâtiments Milieu naturel Bâtiments Bâtiments Autres Équipement	Boutique Souvenirs et dépanneur Pavillon Lac à l'Épaulé Sentiers courte randonnée Équipements nautiques Émondage – Route 4 Guérite et route d'accès Berges – Rivière-à-l'Épaulé Déplacement chalet Petit Kernan Construction de deux camps prospecteurs Aménagement de sites de camping avec services Achat d'un camion	260 000 \$ 117 720 \$ 167 250 \$ 91 606 \$ 9 835 \$ 16 955 \$ 15 165 \$ 18 977 \$ 12 336 \$ 13 000 \$ 9 180 \$
Parc national des Hautes-Gorges	Bâtiments Autres	Centre d'accueil et d'interprétation Aménagement de sentiers	368 449 \$ 94 249 \$

Parc national des Hautes-Gorges (suite)	Autres	Piste cyclable en amont du barrage	111 000 \$
	Autres	Sentier de l'Acropole	133 343 \$
	Autres	Signalisation	10 905 \$
	Équipement	Remplacement de réservoirs à essence	58 209 \$
	Autres	Aire de pique-nique (Équerre)	23 629 \$
	Bâtiments	Construction de guérites	12 257 \$
	Autres	Campings Pin Blanc & Rustique	6 500 \$
	Équipement	Achat d'équipements nautiques	25 522 \$
	Bâtiments	Remise pour équipements nautiques	1 800 \$
	Équipement	Achats capitalisables	40 000 \$
	Autres	Aménagement Pôle du Barrage	60 000 \$
	Bâtiments	Boutiques Nature	24 400 \$
RÉGION 04 - MAURICIE			
Réserve faunique du Saint-Maurice	Bâtiments	Remise en état et mise aux normes des chalets et bâtiments	62 929 \$
	Autres	Circuit canot-camping	7 326 \$
	Équipement	Réservoir à carburant	22 277 \$
	Bâtiments	Rénovation de l'accueil	22 201 \$
	Bâtiments	Rénovation de chalets	237 568 \$
	Milieu naturel & équipement	Aménagement faunique et achat de canots	73 656 \$
	Autres	Consolidation et signalisation de sentiers	11 108 \$
	Routes	Travaux de voirie	47 905 \$
	Milieu naturel	Inventaire aérien du Gros Gibier	41 000 \$
	Équipement	Achat de véhicules	57 500 \$
	Milieu naturel	Aménagement faunique	26 824 \$
	Bâtiments	Amélioration de structures et équipements	317 894 \$
	Routes	Travaux de voirie	62 338 \$
Réserve faunique de Mastigouche	Équipement	Achat d'embarcations	30 564 \$
	Bâtiments	Construction d'un chalet au Lac Violon	97 977 \$
RÉGION 05 - ESTRIE			
Parc national du Mont-Mégantic	Bâtiments	Aménagement de l'accueil et information	224 210 \$
	Bâtiments	Astrolab -- salle multimédia	617 400 \$
	Autres	Réaménagement de sentiers	50 000 \$
	Bâtiments	Guérite	21 600 \$

Parc national du Mont-Mégantic (suite)	Bâtiments Bâtiments	Aménagement Mont-St-Joseph Hébergement rustique	290 100 \$ 5 380 \$
Parc national du Mont-Orford	Autres	Signalisation – mise aux normes	31 324 \$
	Autres	Poste d'égout – Fraser	9 806 \$
	Équipement	Achat d'équipements nautiques	11 424 \$
	Équipement	Équipement de radiocommunication	28 000 \$
	Autres	Station de pompage (égout Fraser)	80 000 \$
	Équipement	Achat d'une motoneige	7 925 \$
Aménagement du camping Stukely Phase III			200 000 \$
RÉGION 07 – OUTAOUAIS			
Centre touristique du Lac-Simon	Équipement	Achat d'équipement informatique	5 530 \$
	Équipement	Achat d'un tracteur de ferme	25 650 \$
	Bâtiments	Réfection de chalets et des jeux d'enfants	81 900 \$
	Équipements	Modifications des pompes	15 000 \$
Réserve faunique La Vérendye	Bâtiments	Aménagement de chalets	83 075 \$
	Bâtiments	Rénovation des chalets au Domaine	51 840 \$
	Bâtiments	Mise aux normes des bâtiments	16 200 \$
	Milieu naturel	Étude sur le doré	10 800 \$
	Équipement	Achat d'un véhicule tout-terrain	8 508 \$
	Routes	Débroussaillage des routes primaires	12 960 \$
	Autres	Sentier de motoneige	16 200 \$
	Autres	Plan intégré de développement pour Le Domaine	34 050 \$
	Équipement	Réservoirs à essence	10 131 \$
	Équipement	Équipement de déneigement	7 020 \$
	Bâtiments	Remise en état et mise aux normes des chalets et bâtiments	130 464 \$
	Bâtiments	Ajout de chalets	172 800 \$
Réserve faunique Papineau-Labelle	Équipement	Achat de chaloupes	31 536 \$
	Milieu naturel	Aménagements fauniques	54 000 \$
	Autres	Sentier multi-ressources	8 613 \$
	Milieu naturel	Inventaire et aménagement de l'habitat de la Bécasse	47 158 \$
	Milieu naturel	Aménagement des aires de reproduction de l'Ombre de Fontaine	1 885 \$
	Autres	Aménagement et accès à une tour de communication	27 000 \$

RÉGION 08- ABITIBI-TÉMISCAMINGUE		
Parc national d'Aiguebelle	Routes Bâtiments Autres Bâtiments Ponts Bâtiments Autres	Réfection de la route d'accès Chalets lacs Matissard et Lois Améliorations camping Abjevis Améliorations des camps rustiques Accueil, ponts et sentiers Aménagement de l'accueil Taschereau Sentier pou handicapés
		453 108 \$ 185 500 \$ 58 320 \$ 10 654 \$ 7 300 \$ 15 594 \$ 82 200 \$
RÉGION 09 – CÔTE-NORD		
Réserve faunique Port-Cartier – Sept-îles	Routes Bâtiments Bâtiments Routes	Réseau routier et signalisation Rénovations des chalets et de l'accueil Construction de miradors et abris Amélioration du réseau routier – Volet II
Sépaq Anticosti	Milieu naturel Bâtiments Bâtiments Bâtiments Bâtiments Bâtiments Routes Équipement Bâtiments Bâtiments	Aménagement de territoires de chasse Remise en état et mise aux normes des chalets et bâtiments Pavillon Martin La Mer Chalets Rivière Patate – réparations Rénovations pavillon Brick La Mer Jupiter 24 – réparations Signalisation Achats capitalisables Entrepôt et maison Sépaq Planification reconstruction Villa Menier
Parc national d'Anticosti	Bâtiments	1 129 300 \$ 658 521 \$ 45 852 \$ 33 256 \$ 16 237 \$ 135 \$ 23 760 \$ 62 271 \$ 64 470 \$ 114 991 \$ 108 000 \$
RÉGION 10 – NORD-DU-QUÉBEC		
Réserve fauniques Assinica & des lacs Albalen-Mistassini-Waconichi	Équipement	27 000 \$
RÉGION 11 – GASPÉSIE – ÎLES-DE-LA-MADELEINE		
Auberge Fort-Prével	Bâtiments et autres	2 315 399 \$
Réserve faunique de Port-Daniel	Bâtiments Milieu naturel Autres Autres	Rénovations de chalets et infrastructures Aménagements fauniques Créations d'emplois municipaux Réfection du barrage Lac Laroche
		54 000 \$ 27 000 \$ 5 244 \$ 30 000 \$

Réserve faunique des Chic-Chocs	Bâtiments	Consolidation de chalets	63 782 \$
	Milieu naturel	Aménagements fauniques et chasse à l'arc	53 911 \$
	Équipement	Achat de chaloupes	6 497 \$
	Autres	Limites de territoires – Volet II	4 040 \$
	Milieu naturel	Inventaire des originaux	32 400 \$
Parc national de la Gaspésie	Autres	Aménagement du sentier au Lac aux Américains	67 342 \$
	Bâtiments	Réfection de la Maison Ste-Anne	7 335 \$
Chic-Chocs (au 31-03-2002)	Bâtiments	Amélioration et mise aux normes des bâtiments	27 867 \$
	Bâtiments	Acquisition des chalets Petit-Sault	358 345 \$
	Bâtiments	Construction des écolodges	56 803 \$
	Équipement	Achat de chenillettes pour transport	191 350 \$
	Équipement	Véhicules et équipements de service	11 120 \$
	Routes	Amélioration de l'infrastructure routière	1 559 \$
	Bâtiments	Amélioration et mise aux normes des bâtiments	138 709 \$
	Bâtiments	Réaménagement de l'accueil	135 163 \$
	Bâtiments	Construction d'abri d'autobus au Mont Jacques-Cartier	20 972 \$
	Bâtiments	Nouveau centre d'interprétation du Mont-Albert	226 616 \$
	Autres	Exposition thématique	24 053 \$
	Bâtiments	Construction du pavillon Petit-Sault	1 775 \$
	Autres	Stationnement ruisseau Isabelle	13 541 \$
	Autres	Stationnement au Mont Hog's Back	13 431 \$
	Autres	Campings pour longue randonnée	27 574 \$
	Autres	Sentier du mont Olivine	43 989 \$
	Autres	Sentier du mont Albert	19 856 \$
	Routes	Réfection et pavage de la route 11	10 003 \$
	Routes	Amélioration de diverses routes	29 131 \$
	Autres	Camping secteur Jacques-Cartier	5 180 \$
	Autres	Camping Cascapédia	14 451 \$
	Bâtiments	Amélioration des refuges au mont Albert	6 944 \$
	Bâtiments	Réfection des chalets Cascapédia	3 100 \$
	Bâtiments	Mise aux normes des refuges	32 407 \$
	Autres	Amélioration de sentiers au mont Jacques-Cartier	20 029 \$

Chic-Chocs (au 31-03-2002) (suite)	Autres Autres Équipement	Passerelles pour traverse de rivière Sentier La Vallée Véhicules et équipement d'entretien	42 632 \$ 2 760 \$ 12 379 \$
Parc national de l'Île-Bonaventure-et-du-Rocher-Percé	Autres Autres Équipement Bâtiments Autres Autres Autres Autres Bâtiments	Exposition thématique bâtiment Chauffage Reconstruction du quai de l'Île-Bonaventure Achat de VTT Maison Gens de Terre Sentier d'accès au quai Enfouissement de fils – Robin Recherche et surveillance en archéologie Stationnement Complexe Robin – Phase I	217 000 \$ 790 300 \$ 20 907 \$ 100 000 \$ 50 000 \$ 29 837 \$ 47 196 \$ 170 000 \$ 582 751 \$
Parc national de Miguasha	Bâtiments	Agrandissement du Musée d'histoire naturelle	4 027 842 \$
RÉGION 12 – CHAUDIÈRE-APPALACHES			
Parc national de Frontenac	Équipement Routes Autres Bâtiments Autres Équipement Bâtiments Équipement Autres Bâtiments Équipement Équipement Bâtiments	Achat d'équipements pour location Remise en état de la route d'accès Aménagement d'une piste multi-fonctions Construction de l'accueil et d'un poste de perception Camping Baie Rat-Musqué Achat d'un bateau Rénovations chalet Legendre Pontons Pointe-aux-Pins Camping Boucle F Capitainerie et aménagement paysager Achat d'équipement pour chalets Moteur pour ponton Réaménagement Abénakis	8 887 \$ 6 000 \$ 189 000 \$ 25 000 \$ 15 220 \$ 19 921 \$ 84 214 \$ 24 662 \$ 103 700 \$ 59 500 \$ 5 400 \$ 6 685 \$ 10 600 \$
RÉGION 15 – LAURENTIDES			
Réserve faunique Rouge-Matawin	Bâtiments Équipement Équipement Milieu naturel Équipement	Remise en état et mise aux normes des chalets et bâtiments Achat d'un camion Achat d'un camion Travaux d'aménagement faunique Achat d'embarcations	108 000 \$ 23 468 \$ 22 766 \$ 63 828 \$ 7 560 \$

Réserve faunique Rouge-Matawin (suite)	Bâtiments Milieu naturel Milieu naturel	Rénovations d'infrastructures Aménagement multi-ressources Lanaudière Aménagement multi-ressources Laurentides	54 000 \$ 59 029 \$ 54 077 \$
Parc national du Mont-Tremblant	Bâtiments Bâtiments Bâtiments & autres Bâtiments Autres Autres Autres Ponts Bâtiments Équipement Bâtiments Autres Équipement	Aménagement de l'accueil St-Côme Réaménagement du centre d'interprétation Lac Monroe Pôle d'activités du Lac Monroe Aménagement Lac-aux-Sables Circuit de canot-camping La Diable Circuit de canot-camping grands lacs Pimbina Alimentation en eau pour un camping Réfection d'un pont sur la route La Diable Ameublement pour l'accueil St-Donat Radio-communication Modifications de guérites Lien téléphonique – La Diable Achat de 2 motoneiges et traceurs	275 000 \$ 6 800 \$ 362 386 \$ 1 153 000 \$ 156 600 \$ 96 200 \$ 162 000 \$ 36 000 \$ 21 600 \$ 170 000 \$ 27 236 \$ 162 000 \$ 27 540 \$
Parc national d'Oka	Milieu naturel Bâtiments Routes Bâtiments Équipement Équipement Bâtiments	Restauration du littoral du lac des Deux-Montagnes Remise en état et mise aux normes du Calvaire Modification des accès Reconstruction d'une guérite Achat d'un véhicule Achat d'un voilier Rénovation du bâtiment administratif	2 321 830 \$ 55 863 \$ 150 000 \$ 5 985 \$ 6 027 \$ 8 640 \$ 11 800 \$
RÉGION 16 – MONTÉRÉGIE			
Parc national des Îles-de-Boucherville	Autres Autres Équipement Équipement Milieu naturel Autres	Fouilles archéologiques Évaluation archéologique Achat d'équipements nautiques Achat d'un bateau patrouille Plantation d'arbres Réfection d'égout du centre multifonctionnel	30 240 \$ 12 960 \$ 12 367 \$ 18 576 \$ 18 218 \$ 9 720 \$
Parc national du Mont-Saint-Bruno	Route Route Bâtiments	Accès du Rang des Vingt-Cinq Chemin La Seigneuriale Centre d'accueil et d'interprétation	32 481 \$ 44 524 \$ 50 000 \$

Parc national du Mont-Saint-Bruno (suite)	Bâtiments Équipement Bâtiments	Bornes de perception Achat de machinerie usagée Entrepôt	15 000 \$ 172 872 \$ 8 220 \$
Parc national de la Yamaska	Bâtiments Routes Bâtiments Bâtiments Autres Autres	Centre d'accueil Barrière principale Modifications du bâtiment de location Améliorations du casse-croûte Améliorations de l'aire de pique-nique Piste cyclable	117 250 \$ 9 500 \$ 10 568 \$ 10 800 \$ 5 400 \$ 222 154 \$
RÉGION 17 – CENTRE DU QUÉBEC			
Camping des Voltigeurs	Bâtiments Équipement Bâtiments Bâtiments	Mise aux normes du système électrique Achat d'un tracteur à gazon Teinture de l'extérieur des bâtiments Réfection de l'accueil et blocs sanitaires	100 000 \$ 9 412 \$ 20 000 \$ 51 000 \$

14. REVENUS DE TARIFICATION POUR L'ACCÈS AUX PARCS, PAR PARC.

REVENUS DE LA TARIFICATION D'ACCÈS
DANS LES PARCS NATIONAUX EN 2001-2002

PARC NATIONAL	QUOTIDIEN	CARTE PARC	CARTE RÉSEAU	TOTAL
Aiguebelle	25 410,00 \$	1 217,00 \$	209,00 \$	26 836,00 \$
Anticosti	9 397,00 \$	0,00 \$	0,00 \$	9 397,00 \$
Bic	118 710,00 \$	15 776,00 \$	8 133,00 \$	142 619,00 \$
Frontenac	33 027,00 \$	5 103,00 \$	830,00 \$	38 960,00 \$
Gaspésie	43 466,00 \$	8 634,00 \$	2 921,00 \$	55 021,00 \$
Grands-Jardins	51 492,00 \$	174,00 \$	1 730,00 \$	53 396,00 \$
Hautes-Gorges-de-la-Rivière-Malbaie	117 537,00 \$	502,00 \$	1 808,00 \$	119 847,00 \$
Ile-Bonaventure-et-du-Rocher-Percé	129 196,00 \$	45,00 \$	582,00 \$	129 823,00 \$
Iles-de-Boucherville	187 572,00 \$	22 479,00 \$	30 063,00 \$	240 114,00 \$
Jacques-Cartier	150 193,00 \$	10 490,00 \$	11 088,00 \$	171 771,00 \$
Miguasha	52 375,00 \$	143,00 \$	430,00 \$	52 948,00 \$
Mont-Mégantic	32 899,00 \$	611,00 \$	4 160,00 \$	37 670,00 \$
Mont-Orford	219 048,00 \$	30 212,00 \$	19 630,00 \$	268 890,00 \$
Mont-Saint-Bruno	216 616,00 \$	73 760,00 \$	61 825,00 \$	352 201,00 \$
Mont-Tremblant	271 181,00 \$	24 340,00 \$	11 293,00 \$	306 814,00 \$
Monts-Vallin	10 230,00 \$	909,00 \$	1 534,00 \$	12 673,00 \$
Oka	685 735,00 \$	37 096,00 \$	14 086,00 \$	736 917,00 \$
Pointe-Taillon	69 551,00 \$	4 946,00 \$	1 347,00 \$	75 844,00 \$
Saguenay	87 403,00 \$	1 933,00 \$	2 447,00 \$	91 783,00 \$
Yamaska	147 919,00 \$	9 390,00 \$	8 068,00 \$	165 377,00 \$
Siège social	0,00 \$	0,00 \$	1 095,00 \$	1 095,00 \$
TOTAL	2 658 957,00 \$	247 760,00 \$	183 279,00 \$	3 089 996,00 \$

16. COPIE À JOUR DE LA LISTE DE CLASSEMENT DE TOUS LES DOCUMENTS DISPONIBLES DANS VOTRE MINISTÈRE OU ORGANISME(S) TEL QUE PRESCRIT PAR LA LOI SUR L'ACCÈS AUX DOCUMENTS DES ORGANISMES PUBLICS ET SUR LA PROTECTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS (Chapitre A-2.1).

Consultation sur place.

**18. DÉPENSES EFFECTUÉES EN 2001-2002 PAR LE MINISTÈRE ET SES ORGANISMES DANS LES ORGANISMES DANS LES
TECHNOLOGIES DE L'INFORMATION**

Étude des crédits 2002 - 2003
Dépenses effectuées en 2001-2002 dans les technologies de
l'information

a) Téléphonie	280 439 \$
b) Matériel informatique	163 497 \$
c) Logiciels	12 634 \$
d) Programmation	195 803 \$
e) Formation	8 010 \$
	<hr/>
	660 383 \$
	<hr/>